

Konformitätserklärung gemäß dem Gesetz über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (FTEG) und der Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE)

Declaration of Conformity in accordance with the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Act (FTEG) and Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)

Déclaration de conformité selon la loi sur les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication (FTEG) et la directive 1995/5/EC (R&TTE)

Hersteller/verantwortliche Person: MOBOTIX AG
Manufacturer/responsible person:
Fabricant/personne responsable :

erklärt, dass das Produkt: Netzwerk-Kamera
declares that the product: Network camera
déclare que le produit : Caméra de réseau

Typ: M12
Type:
Type :

Telekommunikations(Tk-)endeinrichtung: Netzwerk-Kamera zum Anschluss an das EURO-ISDN
Telecommunications terminal equipment: Network camera for connection to the EURO ISDN
Équipement de terminal de télécommunication: Caméra de réseau pour connecter au RNIS EURO

Verwendungszweck: Übertragung von Bildern und Toninformationen
Intended purpose: Transmission of images and audio information
Le but suivi : Transmission d'images et du son

bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen des § 3 und den übrigen einschlägigen Bestimmungen des FTEG (Artikel 3 der R&TTE) entspricht.
complies with the essential requirements of §3 and the other relevant provisions of the FTEG (article 3 of the R&TTE Directive), when used for its intended purpose.
est conforme aux exigences fondamentales du paragraphe 3 du FTEG (article 3 du R&TTE) et des autres clauses s'y rapportant.

Gesundheit und Sicherheit gemäß § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))
Health and safety requirements pursuant to § 3 (1) 1. (article 3 (1) a))
Santé et sécurité conformes au paragraphe 3 (1) 1. (article 3 (1) a))

angewendete harmonisierte Normen: EN 60950:2000 (NSR 73/23/EWG & 93/68/EWG)
harmonised standards applied: (LVD 73/23/EWG & 93/68/EC)
normes harmonisées : (Directive Basse Tension 73/23/EWG & 93/68/EC)

Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagn. Verträglichkeit § 3 (1) 2, Artikel 3 (1) b))
Protection requirements concerning electromagnetic compatibility § 3 (1) 2, (article 3 (1) b))
Exigences de protection concernant la compatibilité électromagnétique, paragraphe 3 (1) 2; (article 3 (1) b))

angewendete harmonisierte Normen: EN 61000-4-2 EN 55022, Class B (EMV-RL 1995/5/EG
harmonised standards applied: EN 61000-4-3 EN 55024 (R&TTE))
normes harmonisées : EN 61000-4-4 EN 61000-6-2 (EMCD 1995/5/EG
EN 61000-4-5 EN 61000-6-3 (R&TTE))
EN 61000-4-6 (Directive EMC 1995/5/EG
EN 61000-4-11 (R&TTE))

Anschrift: MOBOTIX AG
Address: Luxemburger Str. 6
Adresse : 67657 Kaiserslautern
Germany

+ TK-Nr. / Phone number / N° de communication:

Fon: +49 (631) 3033-100
Fax: +49 (631) 3033-190
E-Mail: info@mobotix.com

Kaiserslautern, 01.08.2006

Ort, Datum
Place & date of issue
Lieu et date

MOBOTIX AG
Luxemburger Str. 6
D-67657 Kaiserslautern
Tel: +49 (631) 3033-100
Fax: +49 (631) 3033-190

Dr. Ralf Hinkel
Vorstand/CEO, MOBOTIX AG

Name und Unterschrift
Name and signature
Nom et signature